|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **بسمه تعالی**  **إدارة التربيّة والتّعليم « بوكان» بِمحافظة آذربیجان غربی .**  **مدرسة ثانوية.........................** | | | | |
| **الاسمُ الأوّل و الاسمُ العائلیّ :**  **عدد الصفَحات: 3**  **التاریخ: / 3 / 98** | | **اِمتِحانُ اللُّغَة الْعَرَبيَّةِ لِلصَّفِّ الحادیَ عَشَرَ (فرع العلوم الطبيعيّة و الرياضية )**  **الَْفَصل(التِّرم)الثّانی- السَّنة الدّراسیّة 98-97**  **الوقت للإجابة: 70 دقيقة**  **ساعةُالبدایة: www.elmgram.ir** | | |
| **الدّرجة بالرّقم:**  **الدّرجة بالحروف:** | | **تاريخ التّصحيح:**  **تَّوقیع المصَحِّح:** | | |
| **الرقم** | **الأســـــــــئلة** | | **الدرجة** | |
| مهارت واژه ‌شناسی: (دو نمره) | | | | |
| **1** | **تَرْجِمِ الکَلِماتِ الّتي تَحتَها خطٌّ. الف) کانَتْ تُلْقي مُحاضَراتٍ بِاللُّغَةِ الْفارِسيَّةِ. (................................)**  **ب) خَيرُ إخوانِكَ مَنْ دَعاكَ إلَی صِدْقِ الْمَقالِ بِصِدْقِ مَقالِهِ، (................................)** | | **5/** | |
| **2** | **اُکْتُبْ فِي الْفَراغِ الْکَلِمَتَیْنِ الْمُتَرادِفَتَیْنِ وَ الْکَلِمَتَیْنِ المُتَضادَّتَینِ. « الغَیم -الغاز – الغالی – السَّحاب – الغابة – الغالی »**  **الف) ................ = ................... ب)................... ≠........................** | | 5/ | |
| **3** | **عَیِّنِ الْکَلِمَةَ الْغَریبَةَ في المَعْنی:**  **الف) نَوَی ❑ لُب ❑ سیاج ❑ - بَذر ❑**  **ب)** **حدّاد ❑ مُمَرِّض ❑ حِصَّة ❑ مُزارِع ❑** | | 5/ | |
| **4** | **اُکْتُبْ مُفرَدَ أَوْ جَمعَ الْکَلِمَتَیْنِ. مفرد : أنعُم : .......... جمع : لِسان :...............** | | 5/ | |
| ب) مهارت ترجمه به فارسی (هفت نمره) | | | | |
| **5** | **تَرْجِمِ الْجُمَلَ التّالیَةَ إلی الْفارسیّةِ.**  **1)** **أَوْصَتْ شيمِل زُمَلاءَها أَن یُشَکَّلوا فَريقاً لِلْحِوارِ الدّينيِّ وَ الثَّقافيِّ.................................................................................. 75/0**  **2)تَکَلَّمُوا تُعرَفوافَإنَّ المَرءَ مَخبوءٌ تَحتَ لِسانِهِ .......................................................................................................... . 75/0**  **3) أَخَذْتُ کِتاباً رَأَيْتُهُ……………..………………………………………………………………………………... 5/0**  **4)** **تَبدَأُ حَياتَها بِا لِلْتِفافِ حَولَ جِذعِ شَجَرَةٍ وَ غُصونِها.** **ثُمَّ تَخْنُقُها تَدريجيّاً........................................................................ 75/0**  **5)** **فَعَلَينا أَنْ نَبتَعِدَ عَنِ الْعُجْبِ وَ أنَ لا نذَکُرَ عُيوبَ الْآخَرينَ بِکَلامٍ خَفيٍّ.**  **............................................................................................................................................................................ 75/0**  **6) طالِبٌ مُشاغِبٌ يَضُرُّ الطُّلّابَ بِسُلوکِهِ،............................................................................................................... 5/0**  **7)** **وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُم** **أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًاْ .**  **........................................................................................................................................................................ 1** | | 5 | |
| **6** | **اِنْتَخِبِ التَّرجَمَةَ الصَّحیحَةَ:**  **الف : کُنْتُ أَکْتُبُ إجاباتي.**  **1) جواب هایم را می نویسم . ❑**  **2) جواب هایم را می نوشتم . ❑**  **ب: إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ .**  **1)قطعا خداوند حال وروز هیچ قومی را تغییر نمی دهد تا اینکه خودشان را تغییردهند. ❑**  **2) قطعا خداوند حال وروز هیچ قومی را تغییر نداده است تا اینکه خودشان را تغییردهند. ❑** | | 5/ | |
| **7** | **کَمِّلِ الْفَراغاتِ في التَّرجَمَةِ الْفارسیّةِ.**  **1)** **کانَتْ أمّی تُلْقي مُحاضَراتٍ بِاللُّغَةِ الْفارِسيَّةِ. ........................به زبان فارسی .................................. .**  **2) لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ . به نیکوکاری .........................تا اینکه از آنچه .............................انفاق کنید.**  **3) فَکُن صادقاً وَلاتَهرُب مِنَ الواقعِ فَتَفشَلُ فی حیاتِکَ .راستگوباش وازواقعیت .............................درزندگیت .......................... .** | | 5/1 | |
| ج) مهارت شناخت و کاربرد قواعد (هفت و نیم نمره) | | | | |
| **8** | **1.ترْجِمِ الکَلِماتِ الّتي تَحتَها خطٌ.**  **1)یُعرَفُ المُجْرِمونَ بِسيماهُم . .................. 2) يُعْجِبُني عيدٌ يَفْرَحُ فيهِ الْفُقَراءُ. ...........................**  **3) لاتُحَدِّث بِما تَخافُ تَکذیبَهُ .................... 4). قُمْ لِلْمُعَلّمِ وَفِّهِ التَّبْجيلا....................** | | 1 | |
| **9**  **10** | **عَيِّنْ نَوعَ الأَفعالِ في الجُمَلِ التّاليَةِ .**  **1) سَأَکتُبُ لَكَ الْجابَةَ.**  **2) وَأوْفوا بِالْعَهْدِ إنَّ الْعَهْدَ كانَ مَسْئولاً.** | | 5/ | |
|  | **2-ضَعْ في الْفَراغِ کَلِمَةً مُناسِبَةً. 1) اُریدُ ........................إلَی المکتبةِ صباحاً . لَم أذهَب أن أذهَبَ**  **2)الزَّمیلُ هُوَ شَخصُ الّذی ...........................مَعَکَ . یَعمَلُ تَعمَلُ** | | 5/ | |
| **11** | **عَیِّنِ اِسْمَ الْمَکانِ ؛ اسم المفعول في الْعِباراتِ التَّالِیَةِ .**  **قَالَتْ نَمْلَةٌ يَا أَيُّهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسَاكِنَكُمْ . فَإِمْسَاكٌ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٌ بِإِحْسَانٍ .** | | 5/ | |
| **12** | **عَیِّنْ المَطلوبُ مِنکَ . وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ ( فعل شرط )**  **وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ . (جواب شرط)** | | 5/ | |
| **13** | **ضَعْ في الْفَراغِ عَدَداً مناسباً. ثمانیةٌ فی...................... یُساوی أربعةً وَعشرینَ .** | | **25/** | |
| **14** | **تَرجِم هاتینِ الآیَتینِ حَسَبَ القواعِدِ التّي قَرَأتها .**   1. **لاتَحزَن إنَّ الله مَعَنا** . ............................................................................................... 2. **لْيَكْتُبْ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ . .........................................................................** | | 1 | |
| **15** | **تَرجِم هاتینِ العبارتین حَسَبَ القواعِدِ التّي قَرَأتها .**  **اَللّهُمَّ إنّی أعوذُ بِکَ مِن نفسٍ لاتَشبَعُ . ...................................................................................**  **تَکَلَّم تَسلَم مِنَ الزَّلَلِ .** ............................................................................................................................................... | | 1 | |
| **16** | **تَرجِم هاتینِ الجُملتینِ حَسَبَ القواعِدِ التّي قَرَأتها في مَعاني الأفعال النّاقِصَة.**   1. **أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَتُصْبِحُ الْأَرْضُ مُخْضَرَّةً إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ**.............................................................................................      1. **يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدَاهُ وَيَقُولُ الْكَافِرُ یالیتَنی کُنتُ تُراباً . ............................................................................** | | 1 | |
| **17** | **اُذکُر المَحَلّ الإعرابي للْکَلِماتِ الّتي تحتَها خطٌّ.**  **1) یُعجبنی عیدٌ یَفرَحُ فیه الفقراء . (** نون الوقایه **) 2)إنَّ اللهَ کانَ بِکُلِّ شیءٍ عَلیماً . (** اسم نکره =--– فعل ناقص **)**  **3)الطّالباتُ یَلعَبنَ بِالکُرةِ عَلَی الشّاطیءِ . (** المجرور بحرف الجرَّ **) 4)** **یُریدونَ أن یُبَدِّلوا کلامَ اللهِ .** ( المضاف ألیه ) | | 25/1 | |
|  | د. مهارت درک و فهم (سه نمره) | |  | |
| **18** | **ضَعْ في الفراغ الْکَلِمَة الْمُناسِبَة . (کلمَة زائِدة ) « إلتِفات – مواصفات – الحُسام –فَشِلَ – الثّقافة –إنجلیزیة »**  **1. ................... القیمُ المشترکةُ بینَ جماعةٍ مِن َ النّاسِ.**  **2.................... لَم یَنجَح بَل خَسرَ .**  **3. .................. رُبَ کلامٍ مِثلُهُ .**  **4.................... التَّجمعُ والدَّورانُ حَولَ شَیءٍ.**  **5).................. هيَ اَللُّغَةُ الرَّسميَّةُ في بِريطانيا .** | | | 25/1 |
| **19** | **عَيِّنِ الْعِبارَةَ الْفارِسيَّةَ الْمُناسِبَةَ لِلْعِبارَةِ الْعَرَبيَّةِ .**  **الخَیرُ فی ما وَقَعَ.**  **1)گر صبرکنی زغوره حلوا سازی 2) هرچه پیش آید خوش آید .** | | | **25/** |
| **20** | **اِقْرإِ النَّصَّ التّاليَ ثمَّ أَجبْ عمّاطُلِبَ مِنکَ: قَرَّرَ أَربَعَةُ طُلّابٍ أَن يَغيبوا عَنِ ا لِإمْتِحانِ فَاتَّصَلوا بِالْأسُتاذِ هاتِفيّاً . وَ قالوا لَهُ: أَحَدُإطاراتِ سَيّارَتِنَا انْفَجَرَ وافَقَ الْأسُتاذُ أَنْ يؤُجَلَّ لَهُمُ ا لِإمْتِحانَ لِمُدَّةِ أُسبوعٍ واحِدٍ** **فَفَرِحَ الطُّلّابُ بِذٰلِكَ؛** **لِأنَّ خُطَّتَهُم لِتَأجيلِ ا لِإمْتِحانِ نَجَحَتْ .** **في الْأسُبوعِ التّالي حَضَرو لِلإمتحانِ وَلکِنَّهم لَم یَستَطیعوا .ثُمَّ** **خَجِلَ الطُّلّابُ وَ نَدِموا وَ اعْتَذَروا مِن فِعْلِهِم، نَصَحَهُمُ الْسُتاذُ وَ قالَ: مَنْ يَکذِبْ لا يَنْجَحْ.**  **1) أَجِبْ عَنِ الْأ سئِلَةِ التّاليَةِ:**  1-**کَیفَ اتَّصلَ الطُّلّابُ بِالأستاذِ؟**  **2-لِماذا فَرِحَ الطُّلّابُ ؟**  **3- هَل وافَقَ الأستاذُ أن یُؤجّلَ الإمتحانَ ؟**  **4-مَن قالَ : مَن یَکذِب لایَنجَح ؟**  **2) عَیِّنِ الْجُملَةَ الصَّحیحَةَ وغَیْرَ الصَّحیحةِ حَسَبَ النَّصِّ:**  1**-الطُّلّابُ ما نَدِموا مِن فِعلِهِم. الصَّحیحَ ❑ الْخَطأ ❑**  **2-هذه القصّة تُبَیِّنُ لَنا نتیجة الکِذب. الصَّحیحَ ❑ الْخَطأ ❑** | | | 5/1 |
|  | ه‍. مهارت مکالمه 5/. نمره) | | |  |
| **21** | **أَجِبْ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التّالیَةِحَسَبَ الصُّورة :**    **في أَيِّ بِلادٍ تَقَعُ هٰذِهِ الْأهرامُ؟ .......................................................** | | | 25/ |
| **22** | **رَتِّبِ الْکَلِماتِ :**  **« ماذا-لی-الطّبیب –یا ––حضرة - تَکتُبُ » ..........................................................................................................؟** | | | **25/** |
|  | **أرجولکم التّوفیق والنّجاح إن شاء الله مجموعُ الدّرجات :** | | | **20** |
|  |  | | | |